

# Centro de Recuperación por Desastre en Hazelwood cerrará la próxima semana y reabrirá como Centro de Asistencia para Préstamos por Desastre

---

**Release Date: octubre 6, 2022**

El Centro de Recuperación por Desastre (DRC, por sus siglas en inglés) ubicado en el condado de St. Louis cerrará el miércoles, 12 de octubre, a las 6 p.m. Reabrirá como un Centro de Asistencia para Préstamos por Desastre (DLOC) de la Agencia Federal de Pequeños Negocios de EE. UU. (SBA), el jueves, 13 de octubre, a las 9 a.m.

## **Hazelwood Civic Center**

**8969 Dunn Road**

**Hazelwood, MO 63042**

Los DLOC tendrán representantes de servicio al cliente disponibles para reunirse con empresas y residentes de la ciudad de St. Louis, el condado de St. Louis y el condado de St. Charles, que se vieron afectados por las inundaciones y tormentas severas que ocurrieron del 25 al 28 de julio de 2022. Los representantes de SBA responderán preguntas, explicarán su programa de préstamos por desastre y cerrarán préstamos por desastre aprobados de los clientes, en los días y horarios indicados. No se requiere cita previa.

Otros Centros de Asistencia para Préstamos por Desastre están ubicados en:

O'Fallon Municipal Centre

100 N. Main St.

O'Fallon, MO 63366



**FEMA**

Page 1 of 3

Salvation Army Temple Center

(Cerca de la esquina de Arsenal y California)

2740 Arsenal St.

St. Louis, MO 63118

Horario: lunes a viernes, de 9 a.m. a 6 p.m.

Tres Centros de Recuperación por Desastre permanecen abiertos para ayudar a los sobrevivientes directamente afectados por las inundaciones y tormentas severas que ocurrieron del 25 al 28 de julio:

### **CIUDAD DE ST. LOUIS**

Ranken Technical College

Mary Ann Lee Technology Center

1313 N. Newstead Ave.

St. Louis, MO 63113

(Cerca de la esquina de Newstead y Page)

### **CONDADO DE ST. LOUIS**

Urban League Empowerment Center

9420 W. Florissant Ave.

Ferguson, MO 63136

University City Recreation Division

Centennial Commons



**FEMA**

Page 2 of 3

7210 Olive Blvd.

University City, MO 63130

**El horario de los centros de recuperación es:**

Lunes a viernes, de 8 a.m. a 6 p.m.

Sábado, de 8 a.m. a 5 p.m.

Cerrado los domingos

En los centros de recuperación, especialistas de la Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA) y de la Agencia Federal de Pequeños Negocios de EE. UU. (SBA) proporcionan información sobre los servicios disponibles, explicando los programas de asistencia y ayudando a los sobrevivientes a completar o verificar el estado de sus solicitudes.

- **La fecha límite para solicitar con FEMA es el 7 de octubre.**
- **Solicite con FEMA en línea, en [disasterassistance.gov/es](https://disasterassistance.gov/es) o llame al 800-621-FEMA (3362).**
- **Si necesita ayuda para presentar su solicitud, FEMA puede ayudarlo en un Centro de Recuperación por Desastre.**
- **No se necesita cita previa para visitar un Centro de Recuperación por Desastre. Las personas sin cita son bienvenidas.**
- **Las personas directamente afectadas por las inundaciones en la ciudad de St. Louis, condado de Louis y condado de St. Charles pueden visitar cualquier centro de recuperación para asistencia personal.**

Para actualizaciones, síganos en Twitter [@MOSEMA](https://twitter.com/MOSEMA) y [@FEMAreion7](https://twitter.com/FEMAreion7) (enlaces en inglés).

Obtenga la información más reciente en [Recovery.MO.gov](https://Recovery.MO.gov) (enlace en inglés) y [fema.gov/es/disaster/4665](https://fema.gov/es/disaster/4665).

*La asistencia de recuperación por desastre está disponible sin distinción de raza, color, religión, nacionalidad, sexo, edad, discapacidad, dominio del inglés o estatus económico.*



**FEMA**

Page 3 of 3